

## The Delphion Integrated View

Get Now: PDF | [More choices...](#)

Tools: Add to Work File: [Create new Work](#)

View: [Expand Details](#) | [INPADOC](#) | Jump to:  Go to: [Derwent](#)

[Email](#)

Title: **EP1126623A1: Telephone wristwatch with integrated SIM card**[\[German\]](#)

Derwent Title: Wrist watch with telephone includes aperture in rear of watch casing for insertion of SIM card [\[Derwent Record\]](#)

Country: **EP** European Patent Office (EPO)

Kind: **A1** Publ. of Application with search report <sup>i</sup>

Inventor: **Martin, Jean-Claude;**  
**Dubugnon, Dominique;**

Assignee: **ASULAB S.A.**  
[News, Profiles, Stocks and More about this company](#)

Published / Filed: **2001-08-22 / 2000-02-16**

Application **EP2000000103123**

Number:

IPC Code: **H04B 1/38; G04G 1/00; G04B 47/00;**

ECLA Code: **G04B47/00; G04G1/06; H04B1/38C; H04B1/38P4;**

Priority Number: 2000-02-16 **EP2000000103123**

Abstract: La montre-téléphone (1) comprend un fond (2) dans lequel est ménagé un logement (3) arrangé pour recevoir une carte SIM (4). Un couvercle (5) muni d'une articulation (6) assure la fermeture du fond (2). Des moyens sont mis en oeuvre pour assurer l'étanchéité (8) du couvercle (5) et pour assurer son blocage (7). L'articulation (6) est arrangée pour être entièrement confinée dans le fond (2).

Attorney, Agent or Firm: **Ravenel, Thierry Gérard Louis ;**

INPADOC

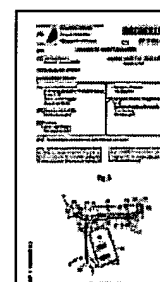
[Show legal status actions](#)

Legal Status:

Designated Country: **AL AT BE CH CY DE DK ES FI FR GB GR IE IT LI LT LU LV MC MK NL PT RO SE SI**

Family: **None**

First Claim: 1. Montre-téléphone destinée conjointement à afficher l'heure et à être utilisée dans un système de communications mobiles, cette montre comprenant un boîtier composé d'une glace, d'une carrure et d'un fond (2), un logement (3) pratiqué dans le fond (2) susceptible de recevoir, de manière amovible, une carte SIM (4) (Subscriber Identity Module) permettant d'accéder au système de communications mobiles et un couvercle (5) assurant la fermeture du logement, ce couvercle étant attaché au fond au moyen d'une articulation (6), caractérisée par le fait que des moyens sont mis en oeuvre pour assurer l'étanchéité du couvercle par rapport au



**This Page Blank (uspto)**

logement quand ledit couvercle est rabattu sous le fond et y est maintenu au moyen d'un système de blocage (7) et que l'articulation (6) est arrangée pour être entièrement confinée dans le fond (2), cette articulation se trouvant ainsi complètement cachée au regard du porteur de la montre.

#### Description

[Expand description](#)

La présente invention est relative à une montre-téléphone destinée conjointement à afficher l'heure et à être utilisée dans un système de communications mobiles, cette montre comprenant un boîtier composé d'une glace, d'une carrure et d'un fond, un logement pratiqué dans le fond susceptible de recevoir, de manière amovible, une carte SIM (Subscriber Identity Module) permettant d'accéder au système de communications mobiles et un couvercle assurant la fermeture du logement, ce couvercle étant attenant au fond au moyen d'une articulation.

#### Other Abstract

[DERABS G2002-172885](#) [DERABS G2002-172885](#)

Info:



[Nominate this for the Gallery...](#)

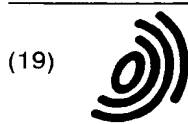
**THOMSON**



Copyright © 1997-2005 The Tho

[Subscriptions](#) | [Web Seminars](#) | [Privacy](#) | [Terms & Conditions](#) | [Site Map](#) | [Contact U](#)

**This Page Blank (uspto)**



Europäisches Patentamt  
European Patent Office  
Office européen des brevets



(11) EP 1 126 623 A1

(12) DEMANDE DE BREVET EUROPEEN

(43) Date de publication:  
22.08.2001 Bulletin 2001/34

(51) Int Cl.7: H04B 1/38, G04G 1/00,  
G04B 47/00

(21) Numéro de dépôt: 00103123.6

(22) Date de dépôt: 16.02.2000

(84) Etats contractants désignés:  
AT BE CH CY DE DK ES FI FR GB GR IE IT LI LU  
MC NL PT SE  
Etats d'extension désignés:  
AL LT LV MK RO SI

• Dubugnon, Dominique  
1163 Etoy (CH)

(71) Demandeur: ASULAB S.A.  
CH-2501 Bienne (CH)

(74) Mandataire: Ravenel, Thierry Gérard Louis et al  
I C B,  
Ingénieurs Conseils en Brevets SA,  
7, rue des Sors  
2074 Marin (CH)

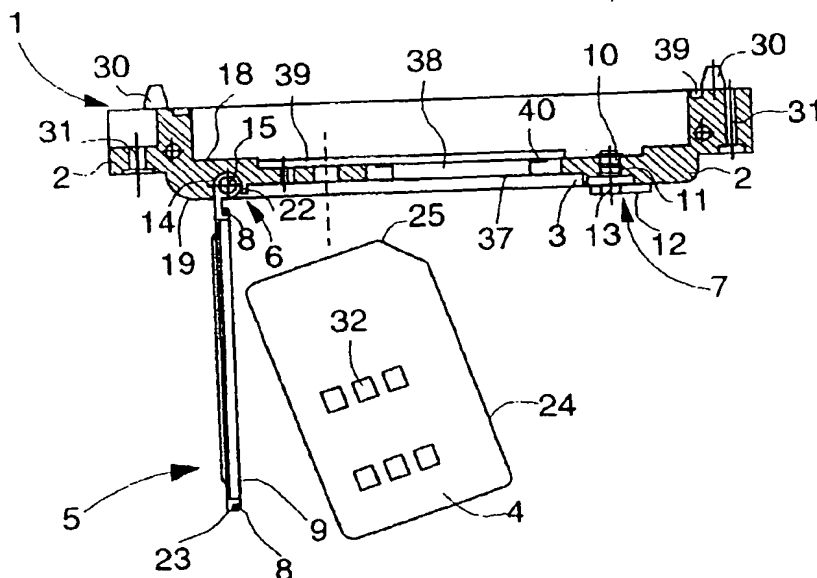
(72) Inventeurs:  
• Martin, Jean-Claude  
2000 Neuch-tel (CH)

(54) Montre-téléphone incluant une carte SIM dans son boîtier

(57) La montre-téléphone (1) comprend un fond (2) dans lequel est ménagé un logement (3) arrangé pour recevoir une carte SIM (4). Un couvercle (5) muni d'une articulation (6) assure la fermeture du fond (2). Des

moyens sont mis en oeuvre pour assurer l'étanchéité (8) du couvercle (5) et pour assurer son blocage (7). L'articulation (6) est arrangée pour être entièrement confinée dans le fond (2).

Fig. 2



## Description

[0001] La présente invention est relative à une montre-téléphone destinée conjointement à afficher l'heure et à être utilisée dans un système de communications mobiles, cette montre comprenant un boîtier composé d'une glace, d'une carrure et d'un fond, un logement pratiqué dans le fond susceptible de recevoir, de manière amovible, une carte SIM (Subscriber Identity Module) permettant d'accéder au système de communications mobiles et un couvercle assurant la fermeture du logement, ce couvercle étant attenant au fond au moyen d'une articulation.

[0002] Le modèle d'utilité DE 298 09 862 U1 et plus particulièrement la figure 2 décrit déjà dans les grandes lignes une montre-téléphone telle qu'explicitée au paragraphe ci-dessus. Il s'agit là cependant d'une description très succincte. En effet, la montre-bracelet téléphone de ce document en sa figure 2 présente une vue de dessus d'un boîtier contenant une carte SIM occupant l'entier de la place à disposition, ce boîtier étant fermé par un couvercle. L'articulation du couvercle sur la boîte reste apparent quand le couvercle est fermé. Le dessin ne montre pas où est logée la partie garde-temps de la montre ainsi que son affichage. De plus, aucune mesure ne semble être prise pour assurer l'étanchéité de la montre et le système de blocage du couvercle en position fermée n'est pas dessiné. Egalement le coin oblique ou détrompeur de la carte SIM n'est pas mis à profit pour gagner en encombrement. On comprendra que tous les détails qui viennent d'être énumérés sont importants si l'on désire proposer un produit présentant un fonctionnement sûr, un aspect plaisant et un volume raisonnable.

[0003] La présente invention se propose donc de résoudre les problèmes évoqués ci-dessus tout en satisfaisant à la définition générique énoncée au premier paragraphe de cette description.

[0004] Dans ce but, la montre-téléphone de l'invention est remarquable en ce que des moyens sont mis en oeuvre pour assurer l'étanchéité du couvercle par rapport au logement quand ledit couvercle est rabattu sous le fond et y est maintenu au moyen d'un système de blocage et en ce que l'articulation est arrangée pour être confinée dans le fond, cette articulation se trouvant ainsi complètement cachée au regard du porteur de la montre.

[0005] Les caractéristiques et avantages de l'invention ressortiront de la description qui va suivre, faite en regard du dessin annexé et donnant à titre d'exemple explicatif, mais nullement limitatif, une forme avantageuse de réalisation de l'invention, dessin dans lequel :

- la figure 1 est une vue en plan de la partie fond de la montre-téléphone de l'invention, et
- la figure 2 est une coupe dans la vue en plan de la figure 1, ainsi qu'une vue de la carte SIM destinée à être incorporée dans le fond.

[0006] Comme on le voit sur les figures 1 et 2, la montre-téléphone destinée conjointement à afficher l'heure et à être utilisée dans un système de communications mobiles comporte un boîtier 1 composé d'une glace, d'une carrure et d'un fond 2. Dans les figures 1 et 2, seul le fond 2 est représenté. On comprendra que ce fond 2 vient s'ajuster sous une carrure portant une glace, la carrure enfermant entre autres le mouvement d'horlogerie et la glace laissant apparaître des aiguilles d'affichage de l'heure et portant un clavier destiné à composer les numéros de téléphone. La figure 2 montre des bossages 30 permettant de centrer et de positionner le fond 2 sous la carrure et des passages 31 permettant de fixer, au moyen de vis, le fond 2 à la carrure. Une gorge 33 est pratiquée à l'endroit de la jointure du fond 2 et de la carrure. Cette gorge est destinée à recevoir une garniture d'étanchéité non représentée.

[0007] La montre-téléphone comporte encore dans son fond 2 un haut-parleur ou écouteur 34 ainsi qu'un microphone 35. Une bobine 36, excitée à distance par un chargeur indépendant, fournit l'énergie de recharge à un accumulateur non représenté mais logé dans le fond 2.

[0008] Les figures montrent qu'un logement 3 est pratiqué dans le fond 2. Ce logement est susceptible de recevoir, de manière amovible une carte SIM 4, abréviation de Subscriber Identity Module, permettant d'accéder au système de communications mobiles. Lorsque la carte SIM 4 se trouve dans le logement 3, les bornes 32 dont elle est pourvue sont en contact avec des lames 37 faisant partie d'un connecteur 38 soudé sur un circuit imprimé 39 au moyen de pattes 40.

[0009] On n'entrera pas ici dans la description complète d'une telle carte SIM, connue de nombreuses publications et normalisée par des standards internationaux, notamment les standards ISO/IEC 7810, 7816/1 et 7816/2. On mentionnera cependant que la carte utilisée ici présente des dimensions de l'ordre de 25 x 15 x 0,8 mm. Cette carte comporte six bornes 32 connectées intérieurement à une puce électronique contenant notamment des données définissant les modalités d'accès au système de communications mobiles. Cette carte SIM 4 comporte encore un coin 25 taillé obliquement appelé aussi détrompeur et qui permet de définir une orientation de ladite carte. Enfin on mentionnera encore que cette carte permet à l'utilisateur d'accéder au système de communications mobiles via un fournisseur ou un opérateur de réseau approprié. Elle contient aussi des données définissant les modalités d'accès audit système et permet en outre la mémorisation de données complémentaires relatives à l'utilisateur, tel un numéro d'identification personnel et/ou éventuellement un répertoire de numéros d'appels téléphoniques.

[0010] Les figures 1 et 2 montrent qu'un couvercle 5 assure la fermeture du logement 3, ce couvercle 5 étant attenant au fond 2 au moyen d'une articulation 6.

[0011] Selon l'invention et comme le montrent les figures, des moyens sont mis en oeuvre qui seront décrits

en détail ci-après, pour assurer l'étanchéité du couvercle 5 par rapport au logement 3 quand ce couvercle est rabattu sous le fond 2. Les figures montrent également que le couvercle 5 est maintenu sous le fond 2 au moyen d'un système de blocage 7 dont un mode d'exécution sera décrit plus bas.

**[0012]** Toujours selon l'invention, la figure 1 fait particulièrement bien voir que l'articulation 6 est arrangée pour être entièrement confinée dans le fond 2 de sorte que, lorsque la montre est portée au poignet, cette articulation est complètement cachée au regard du porteur de la montre. L'exemple d'un tel arrangement sera décrit en détail plus loin.

**[0013]** Comme on le voit en figure 2, l'étanchéité du couvercle 5 par rapport au logement 3 est assurée par une garniture 8 faisant le tour de la face inférieure 9 du couvercle 5. Cette garniture 8 s'appuie sur le fond 2 et plus particulièrement sur le fond du logement 3 quand le couvercle 5 est fermé.

**[0014]** On va décrire maintenant le système de blocage 7 qui maintient fermé le couvercle 5 sur le logement 3. Les figures 1 et 2 montrent une tige 10 qui est retenue et qui tourne librement dans un trou 11 foré dans le fond 2. La tige 10 porte une tête à forme excentrique 12 dont la partie excentrée est susceptible de coiffer le couvercle 5 en position de blocage comme cela est apparent sur la figure 1. On notera que la tête 12 porte en outre une fente 13 dans laquelle peut être introduite une pièce de monnaie pour actionner le système de blocage.

**[0015]** La figure 1 montre bien comment est arrangée l'articulation 6 pour être entièrement confinée dans le fond 2 pour échapper totalement au regard du porteur de la montre. Le couvercle 5 porte un gond 14 ajusté et susceptible de pivoter autour d'une barrette 15. La barrette 15 est chassée dans des premier et second trous 16 et 17 percés dans la matière du fond 2 parallèlement aux faces principales 18 et 19 de ce fond 2. Le premier trou 16 est traversé de part en part par la barrette 15, tandis que le second trou 17 est borgne et ne reçoit que l'extrémité de ladite barrette. On évite ainsi que la barrette 15 n'apparaisse sur le flanc 20 que présente le fond 2, ce qui serait jugé comme disgracieux. La mise en place de la barrette 15 et son introduction dans les premier et second trous 16 et 17 sont rendues possible grâce à un canal ouvert 21 pratiqué sur la face inférieure 19 du fond 2 en prolongement de la barrette 15. La figure 1 montre que ce canal 15 est limité en longueur du côté gauche de la figure de sorte qu'il n'apparaît pas non plus sur le flanc du fond 2. Ainsi, quand la montre-téléphone est portée au poignet rien n'apparaît de l'articulation 6.

**[0016]** La figure 1 fait apparaître encore une particularité proposée par l'invention qui est de disposer la carte SIM 4 dans le fond 2 d'une manière particulière et, dans le but de gagner de la place. Pour cela, le logement 3 et le couvercle 6 qui le recouvre présentent chacun un pourtour (référéncés respectivement 22 et 23) semblable au pourtour 24 de la carte SIM 4. Ainsi, le loge-

ment et le couvercle présentent-ils aussi un coin oblique similaire au détrompeur 25 de la carte SIM. La figure 1 montre clairement que ce coin oblique est disposé de façon à avoisiner un endroit oblique 26 présenté par le flanc 20 du fond 2. On met donc à profit la particularité de la carte SIM de présenter un coin oblique pour diminuer l'encombrement pris par la carte, son logement et son couvercle dans le fond et laisser ainsi plus de place aux autres composants devant se trouver dans ce fond.

## Revendications

1. Montre-téléphone destinée conjointement à afficher l'heure et à être utilisée dans un système de communications mobiles, cette montre comprenant un boîtier composé d'une glace, d'une carrure et d'un fond (2), un logement (3) pratiqué dans le fond (2) susceptible de recevoir, de manière amovible, une carte SIM (4) (Subscriber Identity Module) permettant d'accéder au système de communications mobiles et un couvercle (5) assurant la fermeture du logement, ce couvercle étant attenant au fond au moyen d'une articulation (6), caractérisée par le fait que des moyens sont mis en oeuvre pour assurer l'étanchéité du couvercle par rapport au logement quand ledit couvercle est rabattu sous le fond et y est maintenu au moyen d'un système de blocage (7) et que l'articulation (6) est arrangée pour être entièrement confinée dans le fond (2), cette articulation se trouvant ainsi complètement cachée au regard du porteur de la montre.
2. Montre-téléphone selon la revendication 1, caractérisée par le fait que l'étanchéité du couvercle (5) par rapport au logement (3) est assurée par une garniture (8) faisant le tour de la face inférieure (9) dudit couvercle (5), cette garniture s'appuyant sur le fond (2) quand le couvercle est fermé.
3. Montre-téléphone selon la revendication 1, caractérisée par le fait que le système de blocage (7) est une tige (10) retenue et tournant librement dans un trou (11), cette tige portant une tête excentrique (12) susceptible de coiffer le couvercle (5) en position de blocage, ladite tête portant en outre une fente (13) dans laquelle peut être introduite une pièce de monnaie pour actionner ledit système de blocage.
4. Montre-téléphone selon la revendication 1, caractérisée par le fait que l'articulation (6) consiste en au moins un gond (14) porté par le couvercle (5), ce gond étant susceptible de pivoter autour d'une barrette (15) reçue dans des premier (16) et second (17) trous percés dans la matière du fond (2) parallèlement à ses faces principales (18, 19), le premier trou (16) étant traversant et le second (17) borgne pour éviter que la barrette (15) n'apparaisse sur le

flanc (20) que présente le fond (2), un canal (21) ouvert étant pratiqué sur la face inférieure (19) du fond (2) en prolongement de la barrette (15) pour permettre l'introduction de cette dernière dans lesdits premier (16) et second (17) trous qui la supportent. 5

5. Montre-téléphone selon la revendication 1, caractérisée par le fait que le logement (3) et le couvercle (5) présentent des pourtours (22, 23) semblables 10 au pourtour (24) de la carte SIM (4), cette dernière présentant un pourtour normalisé muni d'un coin oblique (25) ou détrompeur, ledit détrompeur étant disposé pour avoisiner un endroit oblique (26) que 15 présente le flanc (20) du fond (2) pour limiter l'encombrement pris par la carte SIM (4), son logement (3) et son couvercle (5).

20

25

30

35

40

45

50

55



Fig. 2

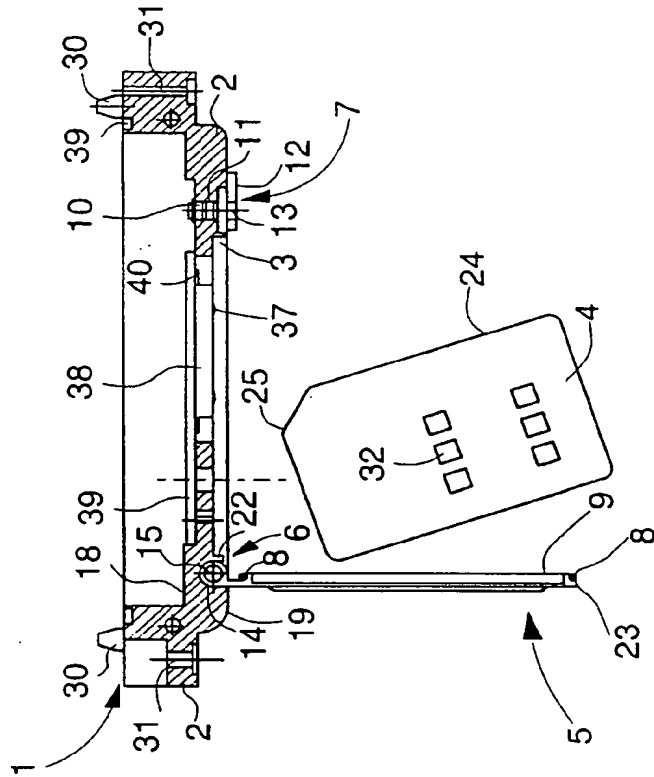
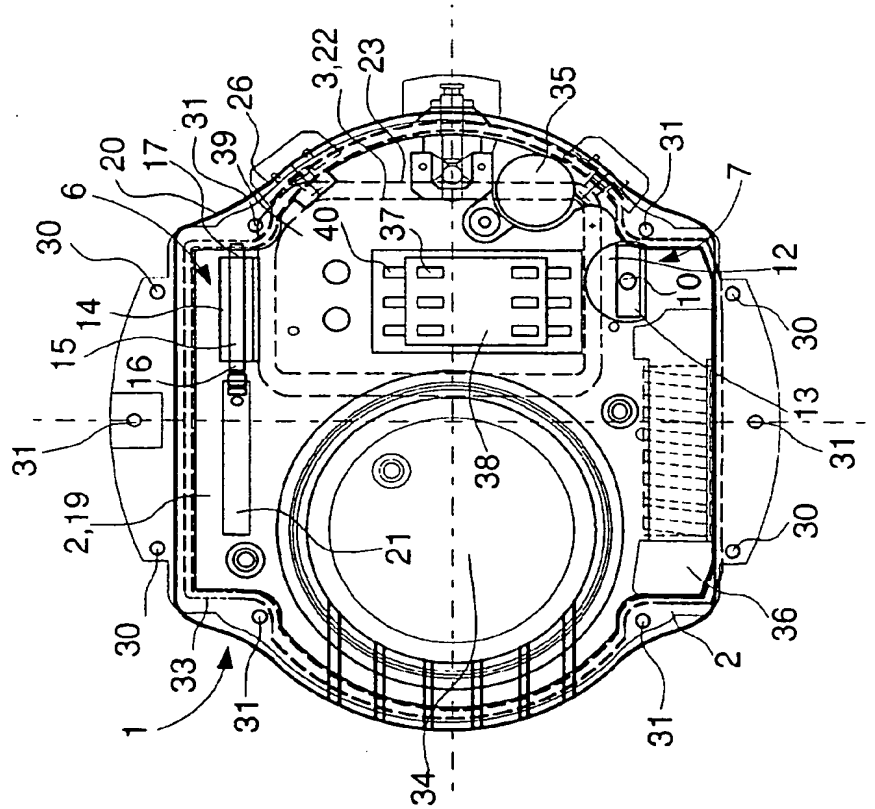


Fig. 1





Office européen  
des brevets

# RAPPORT DE RECHERCHE EUROPEENNE

Numéro de la demande  
EP 00 10 3123

DOCUMENTS CONSIDERES COMME PERTINENTS			
Catégorie	Citation du document avec indication, en cas de besoin, des parties pertinentes	Revendication concernée	CLASSEMENT DE LA DEMANDE (Int.Cl.7)
D, A	DE 298 09 862 U (LEHMANN BARBARA ; RAAB KARIN (DE)) 26 novembre 1998 (1998-11-26) * le document en entier *	1-5	H04B1/38 G04G1/00 G04B47/00
A	US 5 564 096 A (HAMA NORIO ET AL) 8 octobre 1996 (1996-10-08) * abrégé * * colonne 2, ligne 19 - colonne 3, ligne 53 * * figure 11 *	1	
A	DE 40 29 517 A (BOSCH GMBH ROBERT) 19 mars 1992 (1992-03-19) * le document en entier *	2	
			DOMAINES TECHNIQUES RECHERCHES (Int.Cl.7)
			H04B G04G G04B G06K
Le présent rapport a été établi pour toutes les revendications			
Lieu de la recherche <b>LA HAYE</b>		Date d'achèvement de la recherche <b>18 juillet 2000</b>	Examineur <b>Lindhardt, U</b>
CATEGORIE DES DOCUMENTS CITES		T : théorie ou principe à la base de l'invention E : document de brevet antérieur, mais publié à la date de dépôt ou après cette date D : cité dans la demande L : cité pour d'autres raisons & : membre de la même famille, document correspondant	
X : particulièrement pertinent à lui seul Y : particulièrement pertinent en combinaison avec un autre document de la même catégorie A : artère-plan technologique O : divulgation non-écrite P : document intercalaire			

EPO FORM 1503 09 82 (P0402)

**ANNEXE AU RAPPORT DE RECHERCHE EUROPEENNE  
RELATIF A LA DEMANDE DE BREVET EUROPEEN NO.**

EP 00 10 3123

La présente annexe indique les membres de la famille de brevets relatifs aux documents brevets cités dans le rapport de recherche européenne visé ci-dessus.  
Lesdits membres sont contenus au fichier informatique de l'Office européen des brevets à la date du  
Les renseignements fournis sont donnés à titre indicatif et n'engagent pas la responsabilité de l'Office européen des brevets.

18-07-2000

Document brevet cité au rapport de recherche	Date de publication	Membre(s) de la famille de brevet(s)	Date de publication
DE 29809862 U	26-11-1998	AUCUN	
US 5564096 A	08-10-1996	JP 4211198 A US 5265265 A US 5280646 A	03-08-1992 23-11-1993 18-01-1994
DE 4029517 A	19-03-1992	AUCUN	

EPO FORM P0460

Pour tout renseignement concernant cette annexe : voir Journal Officiel de l'Office européen des brevets, No.12/82

This Page Blank (uspio,